

**ГОСУДАРСТВЕННОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ**

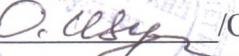
**«Приднестровский государственный университет им. Т.Г. Шевченко»**

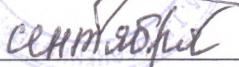
**Филологический факультет**

**Кафедра украинской филологии**

**УТВЕРЖДАЮ:**

И.о. декана филологического факультета,

доц.  /О.В.Щукина/

«15».  2016 г.

**РАБОЧАЯ ПРОГРАММА**

на 2016/2017 учебный год

**учебной дисциплины**

**«ОФИЦИАЛЬНЫЙ ЯЗЫК» (УКРАИНСКИЙ)**

Специальность:

23.05.01 Наземные транспортно-технологические средства

Специализация:

Технические средства агропромышленного комплекса

Для набора 2016 года

Квалификация (степень) выпускника  
**ИНЖЕНЕР**

Форма обучения:  
**ОЧНАЯ**

Тирасполь 2016

Рабочая программа дисциплины «ОФИЦИАЛЬНЫЙ ЯЗЫК (УКРАИНСКИЙ)» / сост.  
преп. Н. В. Пазина - Тирасполь: ГОУ ПГУ, 2016-8 стр.

Рабочая программа предназначена для преподавания дисциплины  
«ОФИЦИАЛЬНЫЙ ЯЗЫК (УКРАИНСКИЙ)» студентам очной формы обучения по  
направлениям подготовки: 23.05.01 НАЗЕМНЫЕ ТРАНСПОРТНО-  
ТЕХНОЛОГИЧЕСКИЕ СРЕДСТВА.

Рабочая программа составлена с учетом Федерального государственного  
образовательного стандарта ВО по направлению подготовки 23.05.01 «НАЗЕМНЫЕ  
ТРАНСПОРТНО-ТЕХНОЛОГИЧЕСКИЕ СРЕДСТВА», утвержденного приказом  
Министерства образования и науки Российской Федерации от 20 октября 2015 г. № 1172.

Составитель:  
преп.



/Н. В. Пазина/

## **1. Цели и задачи освоения дисциплины**

**Цели дисциплины** владение студентом основными структурными особенностями украинского языка, позволяющее ему ориентироваться в чтении и переводе литературных научно-публицистических текстов.

Курс официального языка носит многоцелевой характер, включающий практическую, образовательную, развивающую и воспитательную цель.

**Практическая цель** заключается в формировании у студента способности и готовности к межкультурной профессиональной коммуникации, что предполагает развитие умений опосредованного письменного (чтение, письмо), и непосредственно устного (говорение, аудирование) общения. Особое значение при достижении данной цели придается умению работать с литературой, т.е. овладению всеми видами чтения, поскольку чтение как вид речевой деятельности широко востребовано при решении многих профессиональных задач. Обучение говорению и аудированию ориентировано на выражение и понимание различной информации и разных коммуникативных намерений, характерных для профессионально-деловой сферы деятельности будущих специалистов.

**Образовательная цель** предполагает изучение официального языка как средства межкультурного общения и инструмента познания культуры определенной национальной общности, совершенствование культуры мышления, общения, речи.

**Развивающая цель** предполагает овладение определенными когнитивными приёмами, позволяющими осуществлять познавательную коммуникативную деятельность, развитие способности к социальному взаимодействию, формирование общеучебных и компенсирующих компенсаторных умений, в том числе умений уточнять элементы высказывания с помощью верbalных и невербальных средств общения, а также умений самосовершенствования.

**Воспитательный потенциал** предмета позволяет формировать уважительное отношение к духовным и материальным ценностям других стран и народов, совершенствовать нравственные качества личности студента.

**Конечная цель** - формирование у обучаемых способности к деловому общению, профессиональной коммуникации на официальном языке.

**Задачи дисциплины:** формирование у студентов теоретической и практической подготовки, достаточной для формирования предметно-специализированных компетенций, способствующими его социальной мобильности и устойчивости на рынке труда.

## **2. Место дисциплины в структуре ООП ВО.**

Представленная учебная дисциплина входит в раздел Дисциплины (модули) Б 1.В.ОДД. Общая трудоемкость дисциплины составляет 3 зачетные единицы, 108 часов.

Для освоения дисциплины «Официальный язык/украинский» студенты используют знания, умения, навыки, полученные в результате изучения дисциплин курса «Современный украинский язык».

Место учебной дисциплины - в системе вспомогательных курсов, формирующих профессиональную компетенцию выпускника.

**3. Требования к результатам освоения дисциплины.** Процесс изучения дисциплины направлен на формирование следующих компетенций: ОК-5.

Код компетенции	Формулировка компетенции
ОК-5	способностью к коммуникации в устной и письменной формах на русском и иностранном языках для решения задач межличностного и межкультурного взаимодействия;

В результате усвоения дисциплины студент должен:

### **3.1. Знать.**

- основные элементы грамматики;
- лексический минимум учебных лексических единиц общего и терминологического характера, необходимого для работы с профессиональной литературой и осуществление взаимодействия на изучаемом языке;

### **3.2. Уметь:**

- выбирать языковые средства в соответствии с коммуникативной интенцией и ситуацией общения;
- составлять план, аннотацию, реферат;
- составлять личные деловые бумаги;

### **3.3. Владеть:**

- навыками чтения и перевода текста;
- навыками работы со словарями;
- навыками адаптации текстов для устного и письменного изложения.

Рабочая программа учебной дисциплины рассчитана на 54 часа аудиторных занятий, из них 54 часа - это лабораторные занятия.

С целью систематизации и закрепления полученных теоретических знаний и практических умений в рабочей программе учебной дисциплины предусмотрена самостоятельная работа студентов. Внеаудиторная самостоятельная работа студентов составляет 54 часа, из них на зачет отводится 24 часа.

Учебная дисциплина изучается один семестр и заканчивается промежуточной аттестацией студентов в форме зачета. Формированию отмеченных знаний, умений и владений соответствуют разделы дисциплины.

## **4. Структура и содержание дисциплины (модуля)**

### **4.1. Распределение работы в з.е./часах по видам аудиторной и самостоятельной работы студентов по семестрам**

Семестр	Трудоемкость з.е./часы	Количество часов					Форма итогового контроля			
		В том числе				Самост. работа				
		Аудиторных								
		Всего	Лекций	Лаб. раб.	Практич. зан					
2	3/108	54	-	54		54	Зачет с оценкой			
Итого:	3 з.е./108	54	-	54		54				

### **4.2. Распределение видов учебной работы и их трудоемкость по разделам дисциплины**

№ раздела	Наименования разделов	Количество часов				
		Всего	Аудиторная работа			Внеауд. работа (CP)
			Л	ПЗ	ЛР	
1	Розділ I «Фонетика. Графіка. Орфоепія»	6	-	2	-	4
2	Розділ II «Орфографія»	32	-	16	-	16
3	Розділ III «Морфологія»	46	-	36	-	10
1-3	Підготовка до заліку	24	-	-	-	24
Итого:		108	-	54	-	54

#### **4.3. Тематический план по видам учебной деятельности**

**Лекции** - не предусмотрено учебным планом.

**Практические и семинарские занятия** - не предусмотрено учебным планом.

#### **Лабораторные занятия:**

<b>№ п/п</b>	<b>Номер раздела дисциплины</b>	<b>Объем часов</b>	<b>Тема лабораторного занятия</b>	<b>Учебно-наглядные пособия</b>
<b>1</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>4</b>	<b>5</b>
1	I	2	Українська мова серед слов'янських мов. Алфавіт Російсько-українські звукові співвідношення. Графічні знаки української мови	Методичний посібник, таблиця
<b>Итого по разделу часов:</b>		2		
2	II	2	Вживання апострофа	Методичний посібник
3	II	2	Вживання м'якого знака	Методичний посібник
4	II	2	Чергування голосних	Методичний посібник
5	II	2	Чергування приголосних	Методичний посібник
6	II	2	Спрощення в групах приголосних	Методичний посібник
7	II	2	Правопис префіксів	Методичний посібник, роздатковий матеріал
8	II	2	Подвоєння приголосних	Методичний посібник, таблиця
9	II	2	Правопис голосних и, і	Методичний посібник, таблиця
<b>Итого по разделу часов:</b>		16		
10	III	2	Морфологія. Іменник. Лексико-граматичні розряди іменників	Методичний посібник
11	III	2	Іменники I відміни, їх відмінювання	Таблиця
12	III	2	Іменники II відміни, їх відмінювання	Методичний посібник, стенд
13	III	2	Іменники III та IV відмін, їх відмінювання	Методичний посібник, схема
14	III	2	Відмінювання прізвищ, імен та по батькові. Творення імен по батькові.	Методичний посібник
15	III	2	Прикметник. Розряди	Методичний

			прикметників. Ступені порівняння прикметників	посібник, таблиця
16	III	2	Відмінювання прикметників	Методичний посібник, схема
17	III	2	Числівник. Розряди за будовою та лексичним значенням	Методичний посібник
18	III	2	Типи відмінювання числівників.. Особливості сполучення з іменником.	Методичний посібник, таблиця
19	III	2	Займенник. Розряди займенників	Методичний посібник
20	III	2	Відмінювання займенників	Методичний посібник, таблиця
21	III	2	Прислівник. Розряди прислівників. Ступені порівняння.	Методичний посібник
22	III	2	Дієслово. Дієвідмінювання дієслів	Методичний посібник, схема
23	III	2	Дієслова минулого та майбутнього часу	Методичний посібник
24	III	2	Умовний та наказовий спосіб дієслів	Методичний посібник
25	III	2	Дієприкметник та дієприслівник.	Методичний посібник, таблиця
26	III	2	Службові частини мови. Прийменник	Методичний посібник
27	III	2	Сполучник. Частка. Вигук	Методичний посібник
<b>Итого по разделу часов:</b>		36		
<b>Итого:</b>		54		

### Самостоятельная работа студентов

Раздел дисциплины	№ п/п	Тема и вид СРС	Трудоемкость (в часах)
<b>Розділ I. Фонетика. Графіка. Орфоепія</b>	1	Вимова голосних та приголосних звуків	2
	2	Правильне вживання літери Г. Тренувальні вправи	2
<b>Итого по разделу часов:</b>			4
<b>Розділ II. Орфографія</b>	3	Правопис буквосполучень йо, ьо. Виконання вправ	1
	4	Вживання апострофа в словах іншомовного походження. Виконання вправ	1
	5	Чергування приголосних при додаванні суфікса -ин-.	1
	6	Подвоєння в словах іншомовного походження	1
	7	Правопис голосних и, і в словах іншомовного походження.	1
	8	Творення імен по батькові чоловічого та жіночого роду	1
	9	Правопис префіксів	1

	10	Знати слова етикету; складати діалоги, використовуючи слова ввічливості: «Сім'я», «У бібліотеці», «Університет»	3
	11	Вивчити напам'ять вірші	4
	12	Перекладати українською мовою тести, вміти їх переказувати близько за змістом («Національна символіка», «Український рушник», «Київ - столиця України», «Створення Запорозької Січі»)	2
<b>Итого по разделу часов:</b>			16
<b>Розділ III. Морфологія</b>	13	Відмінювання іменників II відміни чоловічого роду. Підготовка повідомлень про особливості відмінювання вказаних іменників з використанням інтерактивних технологій	1
	14	Відмінювання числівників	1
	15	Творення майбутнього часу дієслів	1
	16	Складати діалоги, використовуючи слова ввічливості: «В їdalnі», «У транспорті», «На відпочинку»	2
	17	Вивчити напам'ять вірші	3
	18	Перекладати українською мовою тести, вміти їх переказувати близько за змістом («Біографія Т.Г.Шевченка», «Великден», «Перша бібліотека на Русі», «Знищення Запорозької Січі»)	2
<b>Итого по разделу часов:</b>			10
<b>Итого:</b>			30
Розділ I-III	19	Підготовка до заліку	24
<b>Итого:</b>			54

### **5. Примерная тематика курсовых проектов (работ)**

Курсовые работы не предусмотрены учебным планом.

### **6. Образовательные технологии:**

Семестр	Вид занятия (Л, ПР, ЛР)	Используемые интерактивные образовательные технологии	Количество часов
2	Л	-	-
	Пз	-	-
	ЛР	Комп'ютерна симуляція, рольова гра «У бібліотеці», рольова гра «В їdalnі»	2
	Л	-	-
	Пз	-	-
	ЛР	Комп'ютерна симуляція, рольова гра «У магазині», «Придністровський університет» психологічний тренінг	2
<b>Итого:</b>			4

### **7. Оценочные средства для текущего контроля успеваемости, промежуточной аттестации по итогам освоения дисциплины и учебно-методическое обеспечение самостоятельной работы студентов (см.ФОС).**

Примерные вопросы к зачету по предмету «Официальный язык/ украинский» (см.ФОС)

## **8. Учебно-методическое и информационное обеспечение дисциплины (модуля)**

### **8.1. Основная литература:**

1. Дубик А.О. Українська мова. Навчально-методичний посібник. - Тирасполь. - 2005.- 112 с.
2. Основи української мовленнєвої діяльності: навчально-практичний посібник. Укл. А. А. Дубик, В. І. Щербина - Тирасполь, 2001. - 100 с.
3. Українська мова: Навчально-методичний посібник для студентів бакалавріату аграрно-технологічного факультету/ Укладачі В.І.Щербина, Н.В.Пазіна. - Тирасполь, 2016.
4. Українська мова: Навчально-методичні рекомендації I Укладач Т.О.Безсонова. Тирасполь: Вид-во Придністровського університету, 2012. - 72 с.
5. Українська мова: навчально-методичний посібник для студентів 1 курсу факультету педагогіки та психології. Укладач: А. О. Дубик. - Тирасполь. Вид-во Придністровського університету. 2015. - 100 с.
6. Ющук І. П. Практикум з правопису української мови . - 4-те вид. - К.: Освіта, 2000.

### **8.2. Дополнительная литература:**

1. Козачук Г.О. Українська мова для абітурієнтів. - К., 2003.
2. Тести 5-12 класи. Українська мова. - К. - 2006.
3. Практикум з української мови. - Донецьк. - 2007.
4. Сучасний український правопис. Комплексний довідник. - Харків. - 2002.
5. Шевчук С.В. Практикум з української мови. Модульний курс. - К., 2008.
6. Українська мова. Частина 1.: Учбово-методичний посібник для студентів російських груп всіх факультетів університету / Укладач Н. В. Убийков - Тирасполь, 1997.-71 с.

## **9. Материально-техническое обеспечение дисциплины (модуля):**

Занятия проводятся в компьютерном кабинете, в лингафонном кабинете аграрно-технологического факультета и в Центре украинской культуры, который оборудован стендами, таблицами, схемами, портретами.

## **10. Методические рекомендации по организации изучения дисциплины (см. ФОС).**

### **11. Технологическая карта дисциплины**

Курс I      Группы АТ16ВР65ТС АТ16ВР66НТ      Семестр II

Преподаватель, ведущий лабораторные занятия: **Пазина Н.В.**

Кафедра украинской филологии

Модульно-рейтинговая система не внедрена.

### **Составитель:**

преподаватель кафедры  
украинской филологии

Н. В. Пазина

### **Согласовано:**

И.о. зав. кафедрой  
эксплуатации и ремонта  
машинно-тракторного парка

Е. Л. Якимович

Зав. кафедрой  
украинской филологии  
к.ф.н. доцент

Декан А.Д. Йушук

8